# 取扱説明書

このたびは、シチズンウオッチをお買い上げい ただきましてありがとうございます。ご使用の 前にこの取扱説明書をよくお読みの上、正しく お使いくださいますようお願い申し上げます。 なお、この取扱説明書は大切に保管し、必要に 応じてご覧ください。

シチズンホームページ(http://citizen.jp/) でも 操作説明がご覧いただけます。

また、モデルよっては、外装機能(計算尺、タ キメーターなど)が搭載されているものもあり、 取扱説明書に記載されていない外装機能の操作 も同様にご覧いただけます。

## 機種番号の見かた

時計の裏ぶたに、 アルファベットを含 む4ケタと6ケタ 以上からなる番号 が刻印されています。



Δ-0000

<刻印の位置の例>

この番号を「側番号」といいます。側番号 の先頭の4ケタが機種番号になります。 図では「△△△△」が機種番号です。

## 安全上のご注意(必ずお守りください)

お使いになる人や他の人への危害、財産への損 害を未然に防止するため、必ずお守りいただく ことを、次のように説明しています。

■表示内容を無視して誤った使い方をしたとき に生じる危害や損害の程度を、次の表示で区 分し、説明しています。



この表示の欄は、「死亡または **危険** 重傷などを負う可能性が高い 内容です。



この表示の欄は、「死亡または 重傷などを負う可能性が想定 される」内容です。



この表示の欄は、「傷害を負う 可能性または物的損害のみが 発生する可能性が想定される 内容です。

■お守りいただく内容の種類を、次の絵表示で 区分し、説明しています。 (下記は絵表示の一例です。)



このような絵表示は、気をつけていた だきたい「注意喚起」内容です。



このような絵表示は、してはいけない 「禁止 | 内容です。

G620/G670/G820/G870 機種: アナログソーラーパワーウオッチ 型式:

時間精度 平均日差 + 15秒 (常温(+5℃~+35℃)での携帯時)

動作温度 -10°C~+60°C 表示機能: 時、分(2針)

		G 620/ G 670 (15秒運針)	G820/ (4秒運針)	G870/ (4秒運針		
付	充電警告 機能	0	0	_		
加機能	時刻合わせ 告知機能	0	0	_		
FILE.	過充電 防止機能	0	0	0		
持続時	時計が停止して から充電完了まで	8カ月	6カ月	7カ月		
時間(約)	充電告知表示 から停止	8日	3日	-		

二次雷池(ボタン型リチウム雷池)1個

# ご使用になる前に

### 充電について

・この時計には雷気エネルギーを蓄える二次雷池が内臓されています。この 二次電池は水銀などの有害物質を含まないクリーンエネルギー電池です。 ・文字板に直射日光や蛍光灯などの光を当てることにより、充電できます。

#### 時計を快適にお使いいただくには

時計を快適に使用するために、次のことを行ってください。

- ・時計を外したら、太陽光の当たる窓際などの明るい場所に置いてください。 ・月に一度は直射日光に当てて、5~6時間充電してください。
- ・時計を光の当たらない場所で長期保管するときは、 保管前に十分に充電してください。
- また、衣服などで時計が隠れて光に当たらないと、十分 に充電できないのでご注意ください。
- ※ この時計は一度停止してしまうと、動き出すまでの充電に時間がかか ります。毎日の充電を心がけ、できるだけ充電不足にならないようにご 使用されることをおすすめします。
- ※ 高温下(約60℃以上)での充電はおやめください。

### 保護シールについて

時計のガラス部分や金属部分(裏ぶた,バンド,中留め)にシールが貼られ ているときは、ご使用の前に必ずはがしてください。シールのすき間に汗 や水分が入り込むと、皮膚のかぶれや金属の腐食の原因となる場合があ ります。

#### バンド調整について

お客様ご自身で時計のバンド(金属やゴム)の長さを調整しないでください。 時計が落下したり、調整時にケガをする怖れがあります。(製品にバンド調 整用の道具が付属している場合は除く)

バンドの調整は、お買い上げ店または、シチズンカスタマーサービスお客様 修理受付係で承っております。その他のお店では有料もしくは取り扱って いない場合があります。

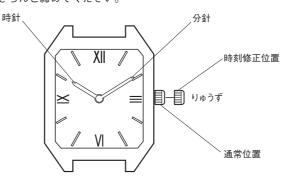
# 商品の特徴

## エコドライブ(光発電)

太陽などの光を電気エネルギーに変えて、時計を動かす機能です。 時計が停止してから充電が完了すると、約6~8カ月間、時刻を刻み続けます。

# 詩刻の合わせ方

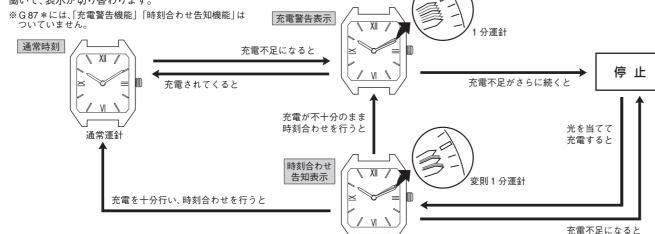
\* りゅうずがねじロックりゅうずの場合は、りゅうずを左に回して ねじをゆるめてから操作を行い、操作が終わりましたら、りゅう ずを通常位置に戻した後、りゅうずを押しながら右に回してねじ をきちんと締めてください。



- (1) りゅうずを時刻修正位置まで引き出します。
- (2) りゅうずを回して時刻を合わせます。
- (3) りゅうずをきちんと通常位置まで押し込むと時計がスタート
- ※ お買い上げいただいた時計と取扱説明書のイラストは異なる場合が

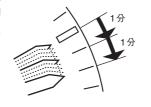
# ソーラーパワーウオッチ特有の機能について

この時計は充電不足になると、以下のような警告機能が 働いて、表示が切り替わります。 ※G87\*には、「充電警告機能」「時刻合わせ告知機能」は ついていません。



### 充電警告機能

充電警告機能が働いた場合、分針が1分 に1回、規則的に動いて充電不足をお知 らせします。このときも時計は正確に 動いていますが、1分運針をはじめてか ら約3日以上経過すると、時計は止まっ てしまいます。光を当てて充電し、もと の通常運針に戻してください。



# 時刻合わせ告知機能

時計が停止した後、再び光が当ると時 計の針は動きだしますが、分針が変則 1分運針して時刻がずれていることを

お知らせします。 十分に充電した後、時刻を合わせ直し てください。充電を十分に行っても時 刻合わせ操作をするまで変則 1 分運針

※ G87\*には本機能はついていません。

[変則1分運針] 分針が1分に1回、変則的に動く

#### ※ G87\*には本機能はついていません。

## 充電時間の目安

	明るさ (Ix、ルクス)	充電時間(約)		
環境		通常に動く状態を 1日保つ	時計が停止してから 通常に動き出すまで	時計が停止してから 充電完了まで
屋外(晴天)	100,000	2分	13~35分	4.5~9時間
屋外(曇天)	10,000	8~12分	1.5~3.5時間	35~70時間
30W蛍光灯の20cm下	3,000	30~40分	5~20時間	120~220時間
屋内照明	500	3~4時間	35~610時間	_

#### ※連続して照射した場合の数値です。目安としてご利用ください。

## 過充電防止機能

時計が停止してから二次電池の充電が完了される と、それ以上は充電されないように過充電防止機能 が働きますので、安心して充電することができます。

### 二次電池の交換について

この時計に使われている二次電池は充電を繰り返 し行えるため、従来の一次電池のように定期的な電 池交換の必要はありません。

ただし、長期間使用されますと、歯車の汚れ、油切 れなどにより電流消費が大きくなり二次電池の容 量が早くなくなります。定期的な分解掃除(有料) をおすすめします。

# お取り扱いにあたって

# ⚠ 警告 二次電池の取り扱いについて

お客様は時計から二次雷池を取り出さないでください。 やむを得ず二次電池を取り出した場合は、誤飲防止のため、幼児の手の届かない所に保管してください。万一、 二次電池を飲み込んだ場合は、ただちに医師と相談して

一般のゴミと一緒に捨てないでください。発火、環境破壊の原因となりますので、ゴミ回収を行っている市町村 の指示に従ってください。

## ★ 警告 指定の二次電池以外は使用しないでください

この時計に使われている二次雷池以外の雷池は、絶対に 使用しないでください。他の種類の電池を組み込んでも 時計は作動しない構造になっていますが、無理に銀電池 など、他の種類の電池を使い、万一充電されると過充電 り電池が破裂して時計の破損および人体を傷つける があります。二次電池交換の際は、必ず指定の二次 雷池をご使用ください。

#### ↑ 警告 防水性能について

時計の文字板および裏ぶたの防水性能表示をご確認のト 下図を参照して正しくご使用ください。 (1 bar は約 1 気圧に相当します)

・WATER RESIST (ANT) xx bar は W.R. xx bar と表示して

いる場合があります。 ・非防水時計は、水中や水に触れる環境での使用はできま

日常生活用防水時計(3 気圧防水)は、洗顔などには使用

・日常生活用頭がいる。 (スポリカー は、水源などには使用できますが、水中での使用はできません。) 日常生活用強化防水時計 (5 気圧防水) は、水泳などには使用できますが、楽潜り (スキンダイビング) やスキュー

い潜水などには使用できません。
・日常生活用強化防水時計 (10/20 気圧防水) は、素潜りには使用できますが、スキューバ潜水・ヘリウムガスを 使う飽和潜水には使用できません。

#### 字板また 水がかかる 程度の使用。 洗顔、雨など) 水仕事や 一般水泳に 使用。 空気ボンベを 水滴がついた 使用する 状態での スキューバ りゅうずや 潜水に使用。 ボタンの操作。 に使用。 非防水時計 非防水 X X X X X 日常生活用 WATER RESIST X X 3 気圧防水 X 防水時計 (ANT) 日常生活用 WATER RESIST X × X 5 気圧防水 日堂生活田 WATER RESIST 10 気圧防水 $\bigcirc$ X X 強化防水時計 (ANT) 10/20 bar 20 気圧防水

## ▲ 注意 人への危害を防ぐために

- ・幼児を抱くときなどは、幼児のけがや事故防止のため、 あらかじめ時計を外すなど十分で注意ください
- 激しい運動や作業などを行うときは、ご自身や第三者へのけがや事故防止のため、十分ご注意ください。 サウナなど時計が高温になる場所では、やけどの恐れが
- あるため絶対に使用しないでください。 ・バンドの中留め構造によっては、着脱の際に爪を傷つける恐れがありますのでご注意ください。 時計をしたまま就寝しないでください。思わぬケガやか ぶれを引き起こす怖れがあります。

## ⚠ 注意 使用上の注意

- ・りゅうずは常に押し込んだ状態(通常位置)でご使用く ださい。りゅうずがねじ締めタイプであれば、しっかり 固定されているか確認してください。 水分のついたままりゅうず操作をしないでください。時計
- 内部に水分が入り防水不良となる場合があります。 ・万一、時計内部に水が入ったり、またガラスの内面にクモリが発生し長時間消えないときは、そのまま放置せず、 お買い上げ店または、弊社お問い合わせ窓口へ修理、点
- **検を依頼してください** 時計の防水性能が高い場合でも、次のことにご注意ください。 ○海水に浸したときは、真水で洗い乾いた布でよくふきとる。 ○水道水を蛇口から直接時計にかけない。
- 八油小で地にから世球時間にかりない。 入浴するとさは時計とはずす。 ・時計内部に海水が入った場合は、箱やビニールに入れてすぐに修理依頼をしてください。時計内部の圧力が高まり、部品(ガラス、りゅうずなど)が外れる危険があります。

## ⚠ 注意 携帯時の注意

#### 《バンドについて》

- ・皮革バンドは材質の特性ト、水に濡れると耐久性に影響 がでる場合があります (脱色、接着はがれ)。また、かぶれの原因にもなります。
- ・皮革バンドやウレタンバンド(ゴムバンド)は、汗や汚 れにより劣化します。定期的な交換を行ってください。 ・皮革バンドの時計は防水時計であっても、水を使うとき は時計を外すことをおすすめします。
- バンドは多少余裕を持たせ、通気性を良くしてご使用く
- ランス・ハンドは、私気等の条件でプロがり層し、除るときなくなることがあります。色落ちするもの(次類、バッグ等)と一緒に使用する場合はご注意ください。また、溶剤や空気中の湿気などにより劣化する性質があります。弾 力性がなくなり、ひび割れを生じたらお取り替えください。 以下の場合は、速やかにバンドの調整・修理をご依頼く
- ○腐食などにより、バンドに異常が認められたとき ンドのピンが飛び出しているとき 《温度について》
- ・極端な高温 / 低温の環境下では、時計が停止したり、機 能が低下する場合があります。製品仕様の作動温度範囲 外でのご使用はおやめください。 《静雷気について》
- ・クオーツ時計に使われている IC は、静電気に弱い性質を 持っています。強い静電気を受けると正しい時刻を表示 しない場合がありますので、ご注意ください。 《磁気について》
- アナログ式クオーツ時計は、磁石を利用した「ステップ モーター」で動いており、外部から強い磁気を受けると モーターの動きがみだされて、正しい時刻を表示しなく なる場合があります。磁気の強い健康器具(磁気ネック レス・磁気健康腹巻など)、冷蔵庫のマグネットドア、バッグの留め具、携帯電話のスピーカー部、電磁調理器など に近づけないでください。
- 《ショックについて》 床面に落とすなどの激しいショックは与えないでくださ い。外装・パンドなどの損傷だけでなく機能、性能に異常を生じる場合があります。

## 《化学薬品・ガス・水銀について》

・化学薬品・ガスの中でのご使用はお避けください。シン ナー・ベンジン等の各種溶剤及びそれらを含有するもの (ガソリン・マニキュア・クレゾール・トイレ用洗剤・接 着剤・撥水剤など)が時計に付着しますと、変色・溶解・ とがありますのでご注意ください。

### ▲ 注意 時計は常に清潔に

- りゅうずやブッシュボタンを長期間動かさないままにしていると、付着しているゴミや汚れが固まり、操作できなくなることがありますので、ときどきりゅうずを空回 りさせたり、ブッシュボタンを押してください。また、ゴミ、汚れを落としてください。 ケースやバンドは、肌着類と同様に直接肌に接していま
- す。金属の腐食や汗、汚れ、ほこりなどの気づかない汚れで衣類の袖口などを汚す場合があります。常に清潔に してご使用ください。
- ケースやバンドは直接肌に接しています。ケースやバ ンドに発生したサビ、汚れ、付着した汗、または金属、皮革アレルギーなどにより皮膚にかゆみ・かぶれ を生じる場合があります。異常を感じたら、すぐに
- 使用を中止して医師に相談してください。 汗や汚れが付着した場合は、金属材質のバンドやケース ははけなど使い中性洗剤で汚れを除去してください。皮 をはなりなことが、下圧ル刷 (万代を豚 なしていたない。及 革材質のパンドやウレタンパンド (ゴムバンド) は乾い た布などで拭き、汚れを除去してください。 ・皮革パンドは汗や汚れにより「色落ち」を起こすことが
- あります。乾いた布で拭くなどして常に清潔にご使用く

## <u> 注意</u> 充電上の注意

- ・充電の際に時計が高温になると、故障の原因となります ので高温(約 60℃以上)での充電は避けてくだる
- ッ ·白熱灯、ハロゲンランプなど、高温になりやすい場所で
- ※白熱灯で充電するときは、必ず 50cm 以上離して時計が 高温にならないように注意して充電してください。 車のダッシュボードなどの高温になりやすい場所での充電

## 時計のお手入れ方法

- ケース・ガラスの汚れや汗などの水分は、柔らかい布で
- ケース・カフスの汚れや汗はといかのか、ボンル・加 拭き取ってください。
   金属バンド・ブラスチックバンド・ゴムバンドは水で汚れを洗い落としてください。金属バンドのすき間につまったゴミや汚れは柔らかいいケなどで取り除いてください。
   時計を長時間ご使用にならないときは、汗・汚れ・水分 ・ ド・レード・キャルコー 章道・祇道・多週の場所を避けて
- などをよく拭き取り、高温・低温・多湿の場所を避けて 保管してください。
  ・皮革バンドやウレタンバンド(ゴムバンド)は乾いた布 などで拭いて汚れを取り除いてください。

### 夜光付き時計の場合は

時計の文字板や針には、放射性物質などの有害物質を一切 を除く)などの光を蓄え、暗い所で発光します。

- ・蓄えた光を放出させるため、時間の経過とともに少しずつ明るさ(輝度)は落ちていきます。
   ・光を蓄えるときの光の明るさや光源からの距離、光の照
- 射時間や蓄光塗料の量などによって発光する時間に差異 が生じます。
  ・光が十分に蓄えられていないと、暗い所で発光しなかった
- り、発光してもすぐに暗くなってしまう場合があります。

## <保証について>

正常なご使用で、保証期間内に万一故障 が生じた場合には、保証書に従い、無料 修理いたします。

#### <修理用部品の保有期間について>

当社は時計の機能を維持するための修理 用部品を、通常7年間を基準に保有して おります。ただし、ケース・ガラス・文字 板・針・りゅうず・プッシュボタン・バンド などの外装部品には、外観の異なる代替 部品を使用させていただく場合がありま すので、予めご了承ください。

#### <修理可能期間について>

当社の修理用部品の保有期間中は修理が 可能です。ただし、ご使用の状態・環境 でこの期間は著しく異なります。修理の 可否については、 現品ご持参の上販売店 でご相談ください。なお、長期間のご使 用による精度の劣化は、修理によっても 初期精度の復元が困難な場合があります。

## <ご転居・ご贈答品の場合>

保証期間中にご転居されたり、ご贈答品の ためにご使用の時計がお買い上げ店のアフ ターサービスを受けられない場合には、弊 社お問い合わせ窓口へご相談ください。

#### <定期点検(有償)について>

安全に永くご使用いただくために、2~3 年に一度、点検(有償)を行なってくだ さい。防水時計の防水性能は経年劣化し ますので、防水性能を維持するために、 部品の交換が必要です。必要に応じてパッ キングやバネ棒などの交換を行なってく ださい。部品交換の際は、純正部品とご 指定ください。交換だけでなく他の部品 の点検または修理を行なう必要がある場 合もありますので交換修理料金など、詳 しくはお買い上げ店または弊社お問い合 わせ窓口へご相談ください。

## <その他お問い合わせについて>

保証や修理、その他不明な点がございま したら、お買い上げ店または弊社お問い 合わせ窓口へご相談ください。